





| · 冈热烈欢迎您 | 2 |
|--|----|
| ₹夏秋冬 | 4 |
| 曼步长冈车站 | 6 |
| 了解长冈的历史 ···································· | 8 |
| 会区烟花的历史和魅力···································· | 10 |
| 尽情体验长冈的一个个节庆活动! | 12 |
| b 统技艺打造出的杰作 | 14 |
| 当地美食的诱惑 ···································· | 16 |
| 9外阳光普照、春意盎然 | 18 |
| 医近日本原生态风景 | 20 |
|]馨温泉之旅 ···································· | 22 |
| 补心舒缓之旅 | 23 |
| | |
| 也图 | |
| ·冈市全域地图 ···································· | 24 |
| | |





新旧历史交汇之城

长冈热烈欢迎您! 长冈东邻守门岳, 西临大海, 市内有日本第一大河的信浓 川流淌而过。如此风光无限的长冈市中心,荟萃了特色多样的"时代交叉点"。 先在这里收集好必要的信息,以长冈城楼辐射圈内的JR长冈站为轴欣然漫步, 一定乐趣多多。

尽兴游AORE!



艺术家·铃木康广设计 的作品, 您可以惬意渡过 静等巴士的悠闲时光。三足

的涵义,分别代表过去·现在·未来。 缘川的长椅 足踏石



信息情报休憩室

各地区实用信息 精彩纷呈



都市大广场 AORE 长冈

这里是市政府和市民交流场所合二为一 的长冈的新核心。这栋具有崭新风格的 建筑物,是由建筑家隈研吾设计的,整

车站前的历史名胜 车站前的新景点



TANITA CAFE

这里是长冈市健康推进大本营。每周提供花 样翻新的低热量蔬菜套餐,还举办健康讲座 等丰富多彩的活动。

型 长冈市大手通 2-2-6 长冈市民中心 1 楼 营 10:00~18:00 (L.O.17:30) 心理咨询室 ∕ 10:00~15:00

表町小学

2日开设早市)

Q_

冈市社会福祉中心

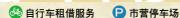
0

长冈战灾资料馆

这是展示长冈空袭中的史实、祈愿和 平的资料馆。夷为焦土的街市立体透 视模型等,写实地述说着战争带来的 灾难,都是不可多得的珍贵资料。

近长冈市城内町 2-6-17 森山大厦

营 9:00~17:00 休 周一(逢节假日则顺延为翌日)、年末年初 ¥ 免费 P 无 ② 0258-36-3269





河井继之助纪念馆

₽7辆 ☎ 0258-30-1525



夹岸溢漾着 怒放的樱花

D 河井继之助纪念馆

BK冈战灾 资料馆 伊藤洋华堂

P

B

大手口

THEATER

AORE 长冈

大手通

长冈市民中心 1F

健康饮食咖啡厅

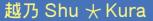
TANITA

夜晚降临时, 华丽 转身成夜生活丰~ 富多彩的欢乐街

街中校园长冈

记忆未来(詳細P9)

奔驰在新潟县 以美酒为主题的度假列车

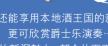




长冈新大谷饭店

三尺烟花弹发射筒。

纪念塔



车中欣赏美景的惬意自不必说,还能享用本地酒王国的新**潟** 清酒、本地食材精制的下酒佳肴,更可欣赏爵士乐演奏…… 只需登上列车,视觉·味觉·听觉上的新潟魅力,都会扑面而来



了解长冈的历史

构筑了长冈历史基石的巨擘。 教育、文化领域的功劳卓著者。 同时介绍这些优秀的先人、及与之渊源深远的地区。



长冈藩主 牧野家史料馆 (长冈市科学博物馆)

这里展示着历代藩主使用过的物品、牧野家家 纹"三叶柏"的资料等多件展品,还展出长冈

1 长冈市幸町 2-1-1 SAIWAI 广场 3 楼

营 9:00~17:00 休 第1・第3个周一(逢节假日则 顺延为翌日)、12月28日~翌年

¥免费 P SAIWAI广场停车场 **☎** 0258-32-0546 (长冈市科学博物馆)



长冈市乡土史料馆

史料馆拥有古城风格外形, 位于悠久山公园高处。 这里介绍从近古至近代的与长冈渊源深厚的先人们 的业绩, 及他们的人格魅力。

显长冈市御山町80-24 (悠久山公园内)

¥成人券300日元/高中生200日元/中小学生150日元※团体 可享受优惠价

₽ 可利用悠久山公园停车场 ② 0258-35-0185

河井继之助,是幕府末期长冈藩的家老(藩主家臣中地位 最高者)。他强行推行近代武装化,推进了藩政改革。他 在戊辰战争的中立主张没有实现,作为军事总督率军与新 政府军进行全面作战。在奔赴会津途中,因足伤逝世。

北越戊辰战争传承馆

传承馆,设干北越戊辰战争时争夺长冈城攻防非 常激烈的新组地区。馆中介绍地区内精心保存下 来的非常珍贵的资料及本地区的伟人事迹, 还包 括关于农村文化的内容。

12月1日至翌年3月31日

.

☎ 0258-21-2688 或 0258-32-0546 (长冈市科学博物馆)



小林虎三郎, 是长冈藩大参事。 在戊辰战争败北后, 他将捐赠 给落魄的长冈藩的百俵的米(1 俵约为60公斤)换为资金,创 立了学校。以人为本的虎三郎 思想凝结为米百俵精神,成为 建设长冈的基石。

米百俵群像 中央地图 ▶ P25C2

"米百俵群像",用铜像再现了山本有三的戏

曲《米百俵》在歌舞伎座上演出中的著名场面。



栃尾城址

谦信公(谦信的尊称) 举旗明志之地。他在 鹤城山(227米)的山 城渡过了青年时代。

址 长冈市栃尾町 **©** 0258-51-1195

((一般社团法人) 栃尾观光协会)

 $(1530 \sim 1578)$

上杉谦信是战国时期的武将, 14岁至19岁在栃尾渡过, 被誉为"越后之虎"而闻名远 近。他与武田信玄、北条氏康、 织田信长等人的战事不断扩 大, 其中尤其以与宿敌武 田信玄之间的川中岛 大战的 5 场交锋最

良宽出生于出云崎, 18岁出家, 云游各处后 39 岁返回越后,晚年生活干和岛。他备受人们 的喜爱, 终生居住在简陋的草庵中, 过着清贫 的生活。作为书法家、"歌人"留下了许多脍炙 人口的作品。

直江兼续 (1560~1619)

直江兼续是身兼与板城主之职、战国时期文武双全 的武将, 他爱用的战盔"爱之兜鍪", 非常有名。他 继承上杉谦信的四天王中的直江家一族, 致力于城 区农工商业的大力发展。

长冈市与板历史民俗资料馆 (兼续阿船博物馆) 北部地图▶P26B4

长冈市与板历史民俗资料馆, 用独一无二的直江兼续的铜 像来迎接各位来宾。兼续的 所有物"爱的甲胄",是展品 中的最大看点(复制品)。

址 长冈市与板町与板乙 4356

₽约20辆 ☎0258-72-2021



良宽故里美术馆 北部地图 P26详情2

这里的展品以良宽及爱徒:贞心尼的书法、诗歌为主,还

有许多其他文人墨客的作品。 量长冈市岛崎 3938

营 9:00~17:00 休 年末年初 ¥ 高中生以上/500日元 中小学生/300日元 ※学龄前儿童免费

₽约50辆 ☎ 0258-74-3700



HACHISUBA 通 北部地图▶P26详情②

良宽晚年生活过的木村家,留有良宽与其弟墓碑的隆泉寺 与孩子们玩过捉迷藏的宇奈具志神社、留有法弟·遍澄墓 碑的妙德寺等处。都可寻觅到良宽的足迹。



河井继之助



河井继之助纪念馆

P有 6 0258-32-0546

长冈藩购入两门格林机炮, 用干长冈城攻防战。





长冈震灾存档中心

"记忆未来"

此处储藏着中越大地震的史料,为了铭记历史。 地板上震灾发生时的航空照片铺展开来, 还有 放映记录现场影像的影音室。

玩长冈市大手通 2-6 PHOENIX 大手 EAST2 楼 营 10:00~18:00 (周六周日・节假日~17:00) 休 周二・年末年初 ¥ 免费 □ 元 ② 0258-39-5525

山古志复兴交流馆

ORATARU 东南地图▶P27E3

介绍受到全日本人们支援而得以重返家园的 山古志人的复兴重建轨迹。

班 长冈市山古志竹泽甲 2835 营 9:00~17:00 (2 楼展示室 10:00~16:00) 休 周二·年末年初 ¥ 免费 P 有 0258-41-1203



川口纽带馆 东南地图 P27E5

中越大地震之时, 被孤立的川口。在这里可 以再次感受到重灾地重新站起来的人们之间

址 长冈市川口中山 1441 川口运动公园内 营 10:00~17:00 休周二·年末年初 ¥免费 ₽有 ☎ 0258-89-3620



长冈地花历史和魅力

一 长冈节大烟花盛会 一

正三尺玉烟花弹(三+号)

这是长冈烟花的代名词。直径90cm、重 300公斤的巨大烟花弹飞升600米高空, 绽 放出直径650米的奇异绚丽烟花。

直径 约 650 米

提到长冈的夏天,第一个要说的,就是烟花。 长冈烟花,为何选在每年8月2日·3日举办呢? 这里面不仅仅包含欣赏烟花的华美绚烂之意,

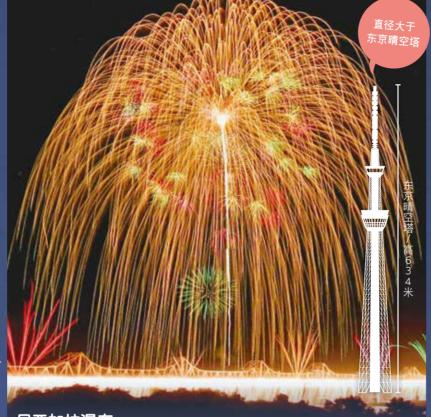
topic 有历史有传统,更有复兴 焦土上重新站起来的钢铁精神

更蕴藏着更加深厚、炽热的感情寓意。

长冈的烟花盛会,发端于明治12年(1879年),那年,千手町 八幡神社祭典中燃放了350发烟花。大正15年(1926年)以燃 放了直径正三尺的大烟花为契机,在昭和初期,长冈烟花因而 闻名全日本。然而,太平洋战争爆发后,大会被迫中止。昭和 20年 (1945年) 8月1日晚间10时30分, B29大型轰炸机空袭长 冈、旧街市几乎夷烧殆尽。1480余名市民被夺去了宝贵的生命。 在空袭2年后的昭和22年(1947年), 以重建长冈和纪念空袭 牺牲者为目的,烟花盛会定名为"长冈复兴节"再次重新举办。 昭和26年(1951年), 改名为"长冈节", 同时正三尺烟花也得 以重现。

长冈烟花祭奠在长冈空袭中逝去的人们,感谢为复兴竭尽全力 的先人,祈愿永久的和平……它倾注了长冈市民特别的感情和

为了把这些意愿世世代代传递下去,长冈节就选在了每年8月1 日至3日举行。(大烟花盛会定在2日·3日)



尼亚加拉瀑布

示敬意。

健康成长的烟花。

传到世界各处, 传递给未来。

在长生桥、大手桥之间长达650米的区间内,燃放出美丽绝伦的光之瀑布。

市与姐妹城市 · 美国夏威夷州檀香山市在美国海军的协

8月16日(檀香山时间15日),作为"和平友好纪念仪式"

姐妹城市檀香山在烟花中相知相惜。相信这些祈愿,会

寓意从长冈到珍珠湾,是祈愿和平的希望之桥

更加值得一看 长冈烟花的精彩节目单



天地人烟花

这款烟花,是为了纪念大 河剧《天地人》播放,从平 成20年(2008年)起开始 登场的。与长冈渊源深厚 的武将·直江兼续的一生, 通过这壮丽巨大的烟花表 现出来,是一款极富艺术 性的专题烟花。它最壮观 的瞬间, 是从9处同时飞升, 照亮整个夏日夜空。



祈愿复兴烟花"凤凰涅槃,

这是祈愿复兴的意义深远的烟花。中越大地震发生的平成16年(2004年)10 月23日翌年,由市民捐款等集资而发端。烟花跨度约2公里,以绝对震撼规模 的速射连发,惊艳全场,金色的不死鸟连续升腾,漫舞高空。烟花中饱含对 全日本各地温情支援的感激,还寄托了向全日本各受灾地传递勇气、祈盼世界 永远和平的真挚愿望。

米百俵烟花· 100 连发尺玉 烟花弹

传递给孩子们未来的寓 意深长的烟花。尺玉(十 号) 烟花接二连三地绽 放盛开, 场面感人十分 壮观。



这是支持把米百俵精神



烟花"今空之花"

这是为了纪念长冈烟花题材电影,《今空之花----长冈烟花物语》上映的烟花。长冈市民祈盼和平 的强烈意愿幻化为绚丽缤纷的烟花花朵,踏着电 影主题曲开遍浩渺无垠的夜空。



光的留言

烟花盛会终结,为了表示对赞助者、烟花师等的感谢之 情,全场观众点亮照相机闪光灯、手机照明等,手持 亮光齐声高呼"谢谢"一景亦感人至深。





祭奠之烟花

每年长冈节中的8月1日,都会 在当年长冈空袭开始的同一时 间晚间10点30分, 燃放祭奠 烟花。同时,市内寺院的钟声 也会齐鸣告慰逝者。





Topic 和其它烟花大会 <u>4</u> 有何不同?

因烟花会场设在日本第一大河信浓川宽阔的河岸 上, 开花绽放幅宽直径300米的尺玉(十号)烟花 弹,尽情盛开,接连不断飞腾的大型烟花是长冈 烟花盛会的最大特征。烟花弹的大音量震颤全身 的同时,头顶大朵大朵的炫花覆盖笼罩而落,这 种不可思议的神奇感觉,一定会令您大为感动震

环境地利外加烟花师的精巧技艺,两者完美的融 合,造就了独一无二的长冈烟花。



一般财团法人 长冈花火财团 TEL:0258-39-0823 HP:http://nagaokamatsuri.com/



是要把长冈的历史、先人,以及米百俵精神传承给后代 的庆典。再现戊辰战争中夺回长冈城时情景的"越后长冈时代行 列"、家乡先人等的介绍活动,用一整天的时间,为您铺展开壮 勇·华丽的时代画卷。

(米百俵节实行委员会事务局:长冈市观光事业课)



今町·中之岛大风 筝会战

这是在中之岛刈谷田川防堤 上举行的传统节庆活动, 战 线设在中之岛和见附市今町 之间。届时约8贴大(8个榻 榻米) 的巨大风筝将飞舞天

■6月第一个周六~周一 3 刈谷田川防堤(中之岛大桥下流) **3** 0258-61-2013 (中之岛支所产业建设课商工观光负责组)



多项活动,叠彩纷呈。请随时关注我们的活动信息。

三岛节・全日本快锯原木选手权大会

三岛节前夜祭,以舞台活动为中心展开。第2天的全日本快锯原

木选手权大赛,使用当地特产的锯,将高大的杉树原木锯断,方

可以决胜负, 比赛扣人心弦。 ■8月15日・16日 场三岛体育馆停车场 ☎0258-42-2249 (三岛支所产业建设课)

美酒佳酿尽在AORE - 越后长冈洒之阵 -

活动中长冈的酒窖藏元济济一堂,都是足以在日本 引以为豪的名窖。能领略到当地酒、当地食材制成 的下酒佳肴的绝妙之处。快快一起汇集在拥有《日 本清酒干杯推进条例》的长冈吧!

目10月上旬 场 AORE长冈戴顶广场 ☎0258-39-2344 (长冈市观光企划课)



悠久山赏樱节

染井吉野樱、垂枝樱、八重樱等共约2500株的樱花, 姣妍绽放于悠久山公园各处。 入夜彩灯照射下的夜 樱, 俏丽含羞, 不可不观。

■4月上旬~5月上旬 场 悠久山公园(御山町) ■0258-32-1187((一般社团法人) 长冈观光产业协会)

与板十五夜节 长冈,不仅仅拥有以绚烂豪美烟花而闻名的长冈节, 还有多彩的传统节庆、嬉雪节庆等热烈又令人感动的

与板十五夜节, 登坡屋车的 历史很久远,约在宝历7年 (1757年), 当时的商人 建造的3辆屋台,流传至 今。京都风的屋台,接近都 野神社屋台斜坡时, "囃 子"音乐伴奏更加响亮热 烈, 把祭典的场面引入最高 潮, 惊心动魄。



越后三岛 竹光街道

胁野町本町通.多种设 计、造型可爱的"笑脸 竹灯笼"排列开来,恭 迎游客的到来。



1 9月中旬 场与板町街市(都野神社等) **3** 0258-72-2303 (与板十五夜节连络协议会)

"尽情享受长冈之冬"主旨的节庆活动,不胜枚举。尤 其是装点冬日夜空的"雪中烟花",梦幻浪漫无穷。

日 2 月中~下旬 図 HIVE长冈・千秋原故乡之森周围 ☎ 0258-32-4500 (长冈商工会议所)

日2月下旬 场 川口运动公园(川口中山) 🗗 0258-89-3113 (越后川口雪洞火萤节实行委员会: 川口支所产业建设课)



3 2月下旬 场小国运动公园周围(小国町新町) 3 0258-95-5906(小国冰雪节实行委员会事务局: 小国支所产业建设课)





山古志支所产业建设课)



越后长冈6大冬日节庆



日 2 月上旬 场道路休息站 R290 栃尾(栃尾宮泽) 🗗 0258-51-1195((一般社团法人)栃尾观光协会)



立、千姿百态。雪上摩托体 验、雪上摩托体验、雪上打 雪仗PK、酒麹甜酒免费服 务等,节目不断。



E 2月上旬 场成出运动广场(不动泽地内)



☎ 0258-92-5903(冰雪狂欢节in越路实行委员会事务局:越路支所产业建设课)



■10月下旬 场 胁野町本町通 ☎0258-42-2249 (三岛支所产业建设课)

节庆・挂历

悠久山赏樱节 小国樱花节

栃尾绣球节

猜谜循街雁木连环阵 乐山苑彩灯投影 寺泊观光节·夜来狂欢节 守门山开山

今町·中之岛大风筝会<u>战</u> 观光物产展示会栃尾宝物集市 越路萤火虫节

金峰神社的流镝马骑射 秋叶火节 川口节

等泊港节 故乡和岛节·和岛六夜节号舞行列 三岛节·全日本快锯原木选手权大会 中川清兵卫啤酒节 以仁王节·小国大烟花盛会 栃尾节

谦信公节 与板十五夜节 HACHISUBA通良宽绣球座 米百俵节·美酒佳酿尽在AORE

农·鱼狂欢节in寺泊 10 长冈市锦鲤品评会 ^月 R290街道节 川口秋日节

() 越后三岛竹光街道

越路枫叶节 长冈市秋日节

宝德山稻荷夜祭祭事 来传天神合格祈愿节 冰雪狂欢节 in 越路

栃尾嬉雪节

巢守神社裸争节 长冈雪窖节

小国冰雪节·雪上摩托耐力赛大会 越后川口雪洞火萤节

13

古志火节 穗垂节



越后与板打刃物品

与板刃物工艺馆

址 长冈市与板町与板487 营 9:00~17:00 (仅限周日)

P可利用与板支所停车场 3 0258-72-2619 (河政刃物)





倾注了 大地和农家无限爱意的黄金之粒

无论是平地的稻田, 还是山间的梯田, 长冈肥沃的土地所培 育的大米,不仅美味,颜色和光泽也堪称一绝。除种植"越 光米"以外, 还栽种醸造日本清酒的酒米。

越后长冈

严酷雪国生活中蕴育、磨练出的传统技法和匠心,是 长冈的巨大骄傲。享用、感触、使用之后,即知精心 收集来的一众逸品的本真魅力,令人不能自拔。

战国时期起锻磨出的技艺

昭 进和 入

送给宝贝孩子们端午把玩

使用山地沿途兴盛的养蚕·机织的剩余丝线,绕成绣球 以作为孩子的玩具。现今只有栃尾的"手制绣球"保留着 这项传统工艺流传至今。



栃尾手工绣球制作 实演·体验 道路休息站R290栃尾

业 长冈市栃尾宫泽1764 营 每月第2个周日10:15~15:00 ¥ 600日元(含材料费) P有 ② 0258-77-0100 ※栃尾手工绣球在R290





家庭之趣温情和深雪交织出的

7新潟县非二晾晒。昭至的纸床埋业。它有极



抄纸体验(需预约)

小国和纸生产组合 西南地图▶P27A6

型 长冈市小国町小栗山145 雷 9:00~16:00 **協** 第2・第4个周六周日、节假日 □ 有 **②** 0258-95-3016(详情确认)

"清冽之水"、"美味酒米"、 "酿酒师精湛技术"之下酿出的 美酒数不胜数!!

信越的一座座雪山融水, 汇流涌入信浓川, 造就了长冈 的酿酒条件一应俱全。"清冽之水"、肥沃大地培育出的 "美味酒米"、"酿酒师精湛技术",佳酿所需的这3要素 具备齐全。得天独厚的环境下的酒窖藏元,酿造出为数





《日本清酒干杯推进条例》城市

拥有多达16座酒窖的长冈市是名符其实的"美酒之乡", 麹文化,特别是日本清酒文化之精华。总之,品鉴 数种品牌酒,探寻各家美酒不同之妙处,美不可言。 如果遇上中意之醸, 亦可作为心仪的馈赠礼品, 定能获得好评。



*精致得体的礼物一览



螃蟹·鲜鱼

近海里现捕捞的海鲜! 鲜美无比的海味。如 果到寺泊"鱼市一条街 详情P17", 请务必 美美享用这里的海味珍品吧。



一提到栃尾, 人们都马上会先联想到油 豆腐。如果一大早就赶到店里去的话,说 不定还可以买到刚出锅的油炸豆腐呢。连 品几家享受各家独有的风味,乐在其中。





仙贝米菓

长冈作为盛产 大米之地, 也是 日本独一无二的 仙贝之乡。还 是小吃"柿子 种"的发祥地呢。

美美享用吧! 长冈经典美味

当地美味的の诱惑

凝聚了长冈魂的一个个美食,俱已融入生活成为人们日常的一 部分。很多美食都是被邻人挖掘后,长冈人才注意到这些是"长 冈独一无二"的佳品。莅临长冈,必食美味一应俱全。

> 新潟五大 拉面之一



被称作老长冈拉面。寒冬季节吃一 碗加入姜汁的酱油拉面,非常暖身。 这是一款在拉面激战区的长冈, 立 干不败之地的传统拉面。

这是不同干冷面和中式凉 面,起源于长冈的传统美 食。略带酸味的汤头和微 甜的沙拉酱, 配上鲜脆口 感的时令蔬菜, 相得益彰, 美味爽口。

栃尾凉拉面

外表是普通拉面, 但实际上是冰 冰凉凉的, 少油且清淡爽口。冬 季多雪的长冈·栃尾、夏季却炎 热有加, 这款拉面的面冰凉却保 留了拉面的固有美味,是当地人 美食智慧的集中表现。

西式猪排盖饭

这是把猪排放在米饭上, 再浇上西 式酱汁的盖浇饭。大致分为2大系 列,一是最早出现的元祖蕃茄酱沙 司的"西餐系",另一个是古典浓烩 沙司的"食堂系",各自都下了不少 功夫。均简称为"洋排", 贴近百姓 生活,是深受长冈人喜爱的家乡饭。

阿船拉面

这是 2015 年开始登场的与板 的本地美食。它的特色是,美白色靓 汤,令人联想起在无私支持直江兼续公的贤内助"阿 船"的美好形象。口感柔和的豆浆配上略带咸味的 地产蔬菜,奏响了绝妙的美味乐曲,令人叫绝。

意大利风味炒面

在炒面上浇上西红柿肉酱,是 新潟人偏爱的本地快餐。在电 视节目中频频亮相,成为新潟 的"B级"平民美食代表作。 提到意大利菜, 不要仅 仅只会想到披萨饼和意 面,别忘记这个:意 大利风味炒面。当然 还要配上饺子一起享 用, 这个创意吃法, 保 您满意。

顺滑入喉

筋道耐嚼•



木器荞麦面(海萝荞麦面)

海萝是海藻的一种, 起凝聚作用, 将其掺到 荞麦面 里,既滑溜又有嚼劲的口感,令人欲罢不能。它使 用洁滑的薄木作为容器。本地天妇罗吃法亦与众不 同, 是蘸着日式荞麦面汁汤享用。

诉海现横的海峡

酱油红豆饭

售, 为人们所熟知的美味。



寺泊"鱼市一条街" 北部地图 ▶ P26B2

面向近海的沿途国道的鲜鱼专卖店和土特产品商店栉比鳞 次, 是全年营业的旅游美食街。新鲜鱼类和贝类品种丰富, 被誉为"海产品一条街"。



寺泊等近海沿岸的港町,作为"移动的综合商社"创造了巨大 的财富, 这里至今还保留着给各地带来繁荣发展的北前船的寄 港地·船主村落。传统典故:"编织跨越巨浪的男子汉们的梦 想空间~北前船的寄港地·船主村落",被注册认定为日本遗产。 寺泊港的村落和船绘马等,成为构成文化遗产的一部分。

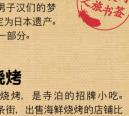


鲜鱼鲜贝烧烤, 是寺泊的招牌小吃。 在鱼市一条街, 出售海鲜烧烤的店铺比 比皆是。烤鱿鱼可是经典美食哦。万般



从前被叫做番屋锅, 是把鱼切成大块去烹煮的 渔民料理,通常在海边的番小屋进食。现在则作 为节庆等活动中, 大锅烹制招待来宾的招牌菜。

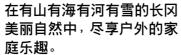






IN ECHICO NAGAOKA





国营越后丘陵公园 中央地图 > P25A3

北陆地区最大的国营公园! BBO 烧烤设备、休闲器械应有尽有。还 可观赏四季的时令花,夏冬季,还可尽情观赏风情迥异的彩灯景致。

冒 4月•9月•10月/9:30~17:00、5月~8月/9:30~18:00、

11月~3月/9:30~16:30 休4~12月不定期休息、1~

3月周一休息(逢节假日 则顺延为翌日)、1月1日 ¥ 450日元 (65岁以上210日元)

中学生以下免费 ▶ 大型车:1030日元、 普通车:310日元、

摩托车:100日元 ※冬期(12月~3月)停车免费 **3** 0258-47-8001

HP http://echigo-park.jp/



和岛野外汽车扎营场 北部地图 > P26A3

立于海边山冈之上的露营地, 可将大海一览无

遗。在令人爽快的海风和美丽的夕阳中放松身

心,重新焕发活力。

址 长冈市两高 1

营 4月中旬~11月上旬 (预约从4月1日起开始受理 ※需电话确认)

P 约20辆 ② 0258-74-3010

HP http://www.kizuna-camp.com/



马道森林公园 北部地图▶P26B4

能够尽情享受亲近大自然的乐趣。树木型山间

显 长冈市与板町本与板 745 营综合问询处/9:00~17:00

汽车野外扎营、野营、山间小屋等详情, 敬请电话或官网确认。

休 11月21日~翌年3月31日 ▶ 有 ② 0258-74-3010

IP http://www.kizuna-camp.com/

海水浴场 北部MAP P26

野积海水浴场·中央海水浴场·金山海水浴场· 乡本海水浴场·落水海水浴场

寺泊的海岸线,南北长达 16km,总共有5个海水浴场。基本都是 浅远好条件的海水浴场, 亲子同乐最为适宜, 每年县内外均有大批 游客光顾。

🕿 寺泊观光协会 0258-75-3363

http://www.city.nagaoka.niigata.jp/kankou/asobu/asobu/kaisuiyoku



名峰守门岳山麓的露营地。无论是区域宿营, 还是自由扎营都令您乐趣无穷。在道院高原, 敬请享受登山和旱地滑雪的乐趣。

址 长冈市栃堀 8092

营 5月中旬~11月上旬(预定)、每周三定期休息、山小屋 道院/房间登记15:00 · 退房登记10:00、餐厅道院/ 11:00~16:00、旱地滑雪场/9:00~17:00、自由扎 营野营地/房间登记 13:00~17:00 • 退房登记 11:00





小国森林公园 西南地图▶Р27A6

宽阔的自由空间,尽情享受无边的野营地! 场内还设有日归 型温泉(只泡温泉,不带住宿设施)设施"养乐馆",交流 体验馆等处。

址 长冈市小国町上岩田 208

营 10:00~20:00/房间登记15:00~/退房登记~10:00

休 周三(周三逢节假日则顺延至次日)、年末年初 ※公园冬期期间(12/1~3/31)闭园

P 400辆 0258-95-3161(养乐馆)

HP http://www.ogurin-park.com/



川口运动公园 东南地图 ▶ P27E5

汽车野外扎营场·高原野营场

野营场内,棒球场、网球场、多功能广场、别墅村等处一应具有。近 处还有日归型温泉(不带住宿设施)"越后川□温泉"。

加长冈市川口中山 2456

营 4月1日至11月30日,随积雪情况不同而有变化

₽ 约200辆 ☎ 0258-89-4171 预约别墅村时请与圣罗兰饭店联系 0258-89-3000

Thttp://www.city.nagaoka.niigata.jp/kankou/asobu/taiken/kawa-camp.html



栃尾家庭滑雪场 (东部地图) P26C6

滑雪季结束,会举行"感谢节"和"守门岳雪庇团"等活动。

业长冈市栃堀 6044 营 12 月下旬~3 月上旬 9:00~17:00 夜间17:00~21:00

(周五・周六、节假日前一天) P 150 辆 6 0120-330773 IP http://www.tochio.net/ski/





长冈市营滑雪场

中央地图 ▶ P25D3

可饱享东山连峰大自然魅力,入门者~高 水平者雪道齐备。亲子顾客也可尽情尽兴。

营 12 月下旬~3 月上旬 9:00~17:00

古志高原滑雪场

东南地图▶P27E3

拥有1台的运客缆车的滑 雪场像自家专用一样,气 氛轻松。多种多样的雪上

活动、都层出不穷。

址 长冈市山古志竹泽甲 910 冒 12 月下旬~3 月上旬 9:00~17:00、

夜间17:00~21:00(周三•周五•周六) 休周一·周二(逢节假日则营业,12月23日

~1月4每天营业)

P 250 辆 20258-59-3500





址 长冈市栖吉町 3300

₽ 800 辆 ② 0258-34-2225

梯田·阶梯池塘 山间斜坡之上呈阶梯状分布的梯田连成一片,是保留着农村山 庄原始风貌的历史遗产。 梯田重迭起伏的曲线, 呈现出四季 迥异的美丽景观。灵活利用独有地势资源饲养锦鲤,是当地的 一大特色象征。以"巧用大雪带来的恩惠稻种·养鲤系统"的 成功,被认定为日本农业遗产第1号。



原生态风 八景

时雨纷飞

夜来昔梦萦 听雨无眠 真真假假 费思量

--良宽

如果我们的风景能勾起您些许的情 思,请一定来一场说走就走的旅行 吧! 在长冈, 至今仍保留着令人们无 比怀念的原生态风貌。



7月下旬~8月中旬前后

0258-42-3478

(大杉公园内 大杉会馆)

大口莲藕田 (中之岛地区)

中之岛大口地区的土壤, 不适合种植稻米却极适合栽种莲藕。 这里超越 90 年以上大力栽培莲藕, 创出了名牌"大口藕", 远近闻名。春季碧连天的莲田甚为壮观,夏季莲花漫池风清



保障了人们的生活需求。这里拥有祈愿涌 泉连绵不断的马头人身上神信仰及山神信 仰,森林神气凛凛气氛神秘。它被选为日 本名水百选之一,也是新冈县"辉映名水" 之一。因是硬度低清冽的软水,大受欢迎, 求水之人络绎不绝。

杜杜之森涌泉(栃尾地区) 自古以来, 此涌泉作为饮用水和灌溉用水

杜杜之森名水公园

址 长冈市西中野俣 3996 营 9:00~17:00

休 周二(节假日营业・8月无休)・冬季 ※涌泉全年均可打走 ¥免费 ▶ 279辆 **2** 0258-58-3050 (Atre 杜杜)

0258-51-1195 (一般社团法人栃尾观光协会•冬期期间)



雪割草 (新潟县的代表花草)

宣告春天到来的雪割草,在新潟县大量群生, 色彩多样, 外形娇嫩可人。在长冈, 在"越 后丘陵公园"(详见 p18),在"雪国植物园" 及和岛地区都能欣赏到。

雪国植物园 中央地图▶P25A2

址 长冈市宫本町 3 丁目

※团体(20名以上)可享受优惠价

HP http://www.niks.or.jp/syokubut/



3月上旬~4月上旬前后

大正三色

白色鱼身上带有红

锦鲤被誉为日本的国鱼,据说其发祥地是以山古 志地区为中心的二十个旧乡村。新潟县和新潟市 都制定锦鲤为观赏鱼。在此介绍一下各品种。



白色鱼身上带有红色花 纹。是最常见的品种。



黑色鱼身上带有红 白色花纹。



下部鱼鳞为红色。

上部鱼鳞为淡青色





浅黄



丹顶

与丹顶鹤相似,头顶上有 类似于日本国旗一样的红 色花纹。



萤火虫飞舞故里(6月中旬~7月中旬)

自然环境丰饶的长冈,生息着大量的萤火虫。它们是夏

越路萤火虫 季的风物诗, 梦幻浪漫的萤火虫世界, 绝对值得一观。 信浓川·鱼野川交汇处 越路地区及雪国植物园(请参考右上),都举办有观赏会。

(山古志地区)

东南地图 ▶ P27F3

牛是以前在山间农耕时不可 缺少的得力助手。作为祭神 供奉活动的山古志斗牛历史,

可以追溯到一千年前,不决胜负是其最大特征。珍惜牛,以 传统为豪并保护传承,是山古志人举办此活动的初衷和深情。 它是日本的国家重要无形民俗文化遗产。

长冈市山古志南平乙 960 (山古志斗牛场)

营 10:00 开场/13:00 开始 5月~11月初旬/举办具体日程, 敬请向山古 志斗牛会或"斗牛博客"确认。

¥ 2000日元(高中生以上) P 350辆 ② 0258-59-3933 (山古志斗牛会) / 0258-59-2343 (山古志观光协会)



蓬平温泉 中央地图 P25D4

被誉为长冈观光胜地的蓬平地区。这里3家温泉 旅馆的泉质虽各有千秋,但都具有极佳的美肤效 果。高龙神社, 是祈愿生意兴隆、家和人兴的神 社,来自全国的参拜者络绎不绝。山古志因斗牛 和锦鲤而名扬海内外,是大自然丰饶的温泉度假 村, 所处位置交通极为便捷。



| | 大 闪温汞一见 | | - 43 | |
|--|---------------------|---------|--------------|--|
| | 蓬平温泉 和泉屋 | P25D4 | 0258-23-2231 | |
| | 福引屋 | P25D4 | 0258-23-2221 | |
| | YOMOYAMA 馆 · | P25D4 | 0258-23-2121 | |
| | 青叶温泉 Aquare 长冈 ···· | P25A3 | 0258-47-5656 | |
| | 长冈窯风吕温泉旅馆 | P25C4 | 0258-22-2036 | |
| | 桂温泉 | P26A5 | 0258-44-8480 | |
| | 长冈温泉 汤本馆 | P25D3 | 0258-32-2492 | |
| | 三岛谷温泉 永久庄 | P25A3 | 0258-46-2258 | |
| | 寺宝温泉 ····· | P25B2 | 0258-28-4126 | |
| | 爱鳞温泉 | P25D3 | 0258-35-6151 | |
| | 灰下温泉 灰下之泉 东荣馆 | P25A3 | 0258-47-0596 | |
| | 麻生田观音堂温泉 麻生之泉 | P25D2 | 0258-31-9300 | |
| | 寺泊温泉 寺泊温泉北新馆 | P26B2 | 0258-75-2172 | |
| | 寺泊海岸温泉 美味探究之宿住吉屋 | P26详情 1 | 0258-75-3228 | |
| | 田甚 | P26详情 1 | 0258-75-3377 | |
| | 寺泊岬温泉 飞鸟饭店 | P26B1 | 0258-41-6111 | |
| | 寺泊野积海岸温泉 放松安乐之宿夕华 | | | |

P26B1 0258-75-5032 盐之人温泉 志保故里庄 ···· P26B3 0258-72-4649 P26B3 0258-72-4385 越乃汤 P27B3 0258-94-2417 西谷温泉 中盛馆 汤本旅馆 P27B3 0258-94-2406 6 0258-52-2365 荷顷矿泉 长生馆 延命之泉 养乐馆 P27A6 0258-95-3161



高龙神社 [

址 长冈市蓬平町 1284 □有普通车・大型巴士



寺泊温泉乡 北部地图▶P26B1B2

越后栃尾温泉 我家(OIRAKO)之泉

OIRAKO, 是栃尾当地方言"我家"之意。无论 大人还是小孩,都能宾至如归,像自己家一样悠 闲放松。春至秋之间,还有免费足泡温泉。

■ 长冈市赤谷 179-2 (高龄者中心栃尾)宮周日~周三 11:00~20:00 (入浴 12:00~19:00)/

寺泊港附近,有"寺泊海岸温泉",稍近内陆有"寺泊温泉",市场通之

北是"寺泊岬温泉"和"寺泊野积海岸温泉",被统称为寺泊温泉乡。

周五周六 11:00~21:00 (入浴 12:00~20:00) 休 周四(敬老日/逢9月15日则顺延至翌日)•年末年初 ¥ 高龄者250日元/成人券400日元/高中生350日元/

中学生250日元/小学生200日元 团体可享受优惠价

P有 6 0258-89-8590



力所在。

花水木温泉 喜芳 中央地图 ▶ Р25В2

三岛的自然环境极佳的温泉场地。这里泉源丰足, 景观多姿多彩, 完美的温泉等着您。观光旺季免费的足泡温泉,随泡随乐。

址 长冈市上岩井 6964

营 无住宿日归型入浴 10:00~22:00 休 无

¥ 无住宿日归型入浴工作日870円~ P 有



长冈温泉数量极多, 从传统的老

牌名泉到一日游温泉应有尽有。

优质温泉分布在山里和海边,在

享受温泉的同时饱览美景是其魅

址长冈市川口中山 2515-4

营温泉设施10:00~21:00/健身房13:00~21:00 体 第1·3·5个周二※休馆日则可利用圣罗兰饭店的无住

¥ 成人券800日元(18:00以后700日元)/儿童550日元(18:00以后 450日元) ※借用毛巾需缴费, 温泉•游泳池设共用付费(只限夏季) ☎ 0258-89-4511 (越后川口温泉)

0258-89-3000 (圣罗兰饭店) IP http://www.hotel-sunrolla.jp/ 日有



越后川口温泉 东南地图 Р27E5 圣罗兰饭店

这里的泉质, 是成分浓效果大的弱碱性, 具有高渗性极高的特点。这里不但有将绝 色景致一览无遗的露天温泉,还有泉源浴、 电浴等, 是可让您尽享不同乐趣的一日游 温泉。住宿的话请入住附设的圣罗兰酒店。



枫叶园 西南区域 P27C2

枫叶园是由大地主高桥家大约在1896年,作为 别墅庭园所建造。每逢深秋枫红时节, 举办枫叶 节, 夜晚在如梦如幻的灯光下, 红叶显得格外美

址 长冈市朝日 600

休冬期期间 ¥免费 利用"巴丘山庄"需付费 □ 250辆 □ 0258-92-5903(越路支所产业建设课商工观光负责组)

松籁阁 西南区域 P27C2

朝日酒造的创立者:平泽与之助的宅邸。日本传 统建筑加西洋式样的圆窗和彩窗等,借鉴之处颇 多。

聞长冈市朝日 880-1 (朝日酒造社内)

营 10:00~15:00 休 周六周日•节假日•冬期 ¥ 免费 ▶ 有 ☎ 0258-92-3181 (朝日酒造㈱)



乐山苑 北部地图▶P26B4

越后屈指可数的豪商:大坂屋三轮家第11代家主 三轮润太郎的别墅乐山亭和茶室积翠庵,得已复 原。5月中旬设彩灯投射一项。

业长冈市与板町与板甲 627 甲

营 9:00~21:00 体 12月28日~翌年1月3日

¥ 乐山苑入内免费 利用"乐山亭""积翠庵"需付费 ₽ 有 ② 0258-72-3201 (与板支所产业建设课)



长谷川邸 西南区域▶P27A4

建在越路塚野山的大地主长谷川家的宅院。主屋 在宝永 3 年 (1706 年) 烧毁, 据说在 1716 年曾 被重建过,是越后最古老的民宅,被指定为国家 重要文化遗产。

业长冈市塚野山 773-1

营9:00~16:30

休 12月1日~3月31日

¥ 高中生以上420日元/中小学生210日元 团体可享受优惠价 ₽ 普通车 59辆・巴士8辆

☎ 0258-94-2518 (长谷川邸)

0258-92-5903(越路支所产业建设课商工观光负责组)



松籂阁



枫叶园 巴丘山庄

大竹邸纪念馆 北部地图 P2604

这里是为了刈谷田川、大河津分水路等治水益民工程, 鞠躬尽瘁的政治家大竹贯一的出生故居,他被称为宪 政之神。庭园的春天,樱花吐芳,极为壮观迷人。

址 长冈市中之岛 4-1

营 每月第 1 · 第 3 个周五 · 第 2 个周日的10:00~15:00 ※ 开馆日以外,需向中之岛支所地域振兴课联系

休除上记内容外还有12月28日~1月4日 ¥ 免费 □ 5 辆左右 ☎ 0258-61-2010 (中之岛支所地域振兴课)



历史和醸造之城 摄田屋

两者的气氛都可享受。

怀旧加新风的长冈市市容。热闹自

不必说,安静的场所也比比皆是



自江户时代起因处于交通要冲而兴盛的摄田屋。北 越戊辰战争时,设置长冈藩大本营的光福寺就在 此处。

摄田屋的优质水源被充分利用,自古以来作为酿 造之乡而闻名。现在方圆 500 米之内, 日本酒、 味噌、酱油等老字号店铺云集于此,漫步在街道中, 随处都可以闻到飘荡在空气中的酒酿醇香。不仅 有被指定为国家注册有形文化遗产的库房和建筑 物,还有稻荷供神和许多小神社。去看看那令人 怀念的老式街景吧。



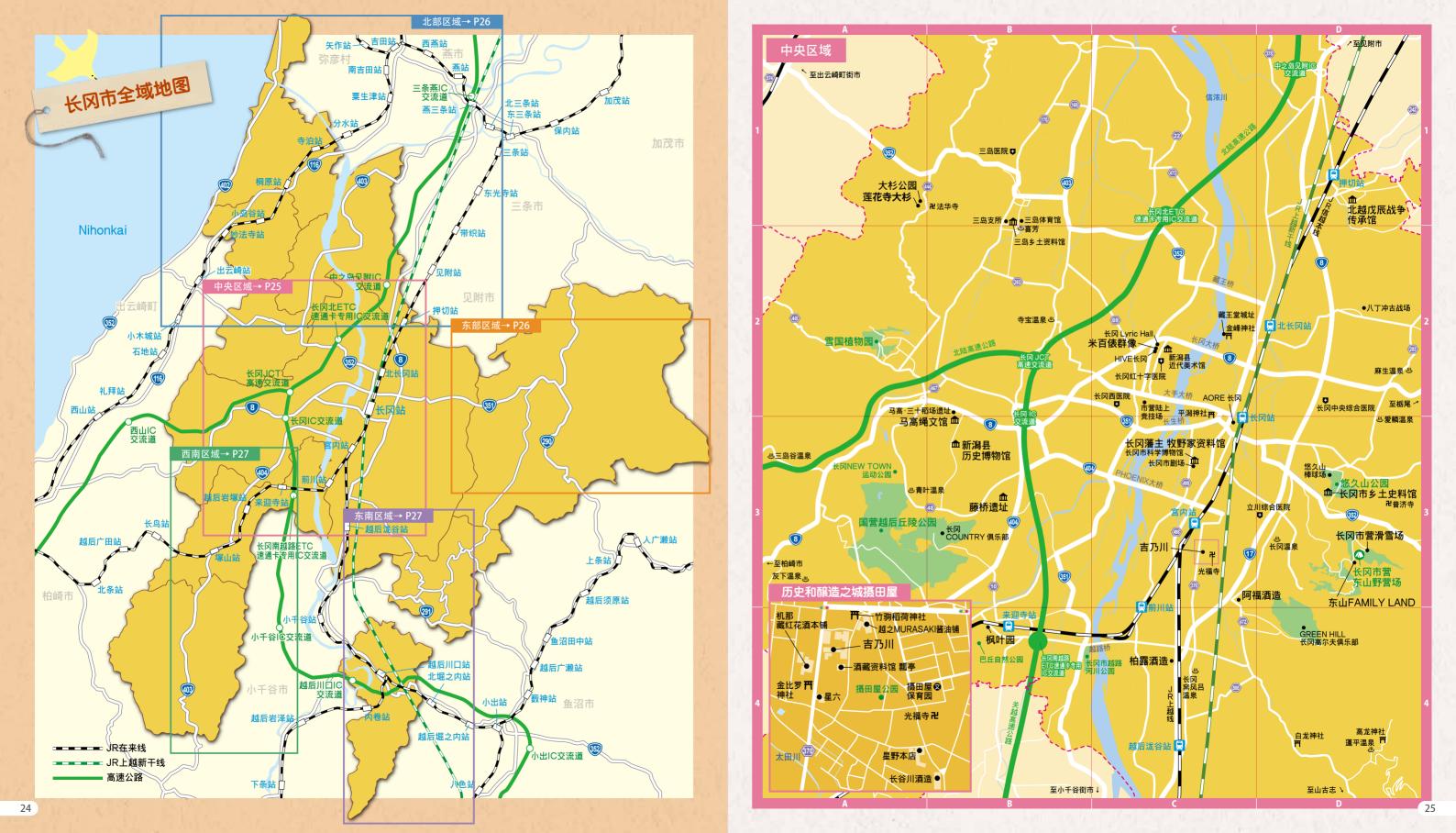
和导游志愿者一同游览/

(什么是导游志愿者?)

江户时期开始成为醸造城的摄田屋的历史,可以通 过导游志愿者了解,游览。

¥ 1组(1名~15名左右)2个小时以内1000日元

报名·咨询/(一般社团法人)长冈观光产业协会 0258-32-1187 (接待时间 9:00~18:00) 报名需在 10 日之前



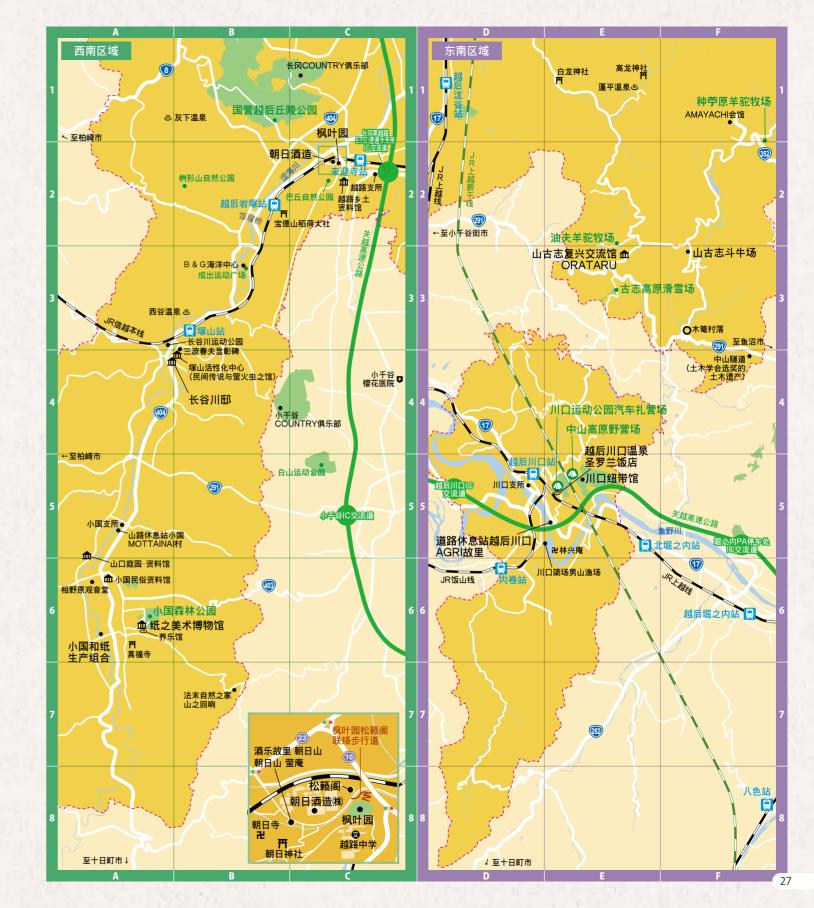














长冈市观光企划课

〒940-0062

长冈市大手通2丁目6番地

E-mail: kanko@city.nagaoka.lg.jp

【电脑】http://www.city.nagaoka.niigata.jp 【手机】http://www.city.nagaoka.niigata.jp/m/

观光咨询

■ 街中观光广场

■ 长冈站观光问询处 TEL:(0258)36-3520

■ 长冈市寺泊综合观光问询处 TEL:(0258)75-3363

住宿问询

■ 住宿问询 长冈市宾馆旅馆组合 TEL: (0258) 29-7654



▲知此工士



▲功能手机 (feature phone)

中之岛支所产业建设课 〒954-0192 长冈市中之岛788 TEL: (0258) 61-2013

越路支所产业建设课 〒949-5493 长冈市浦715 TEL: (0258) 92-5903

三岛支所产业建设课 〒940-2392 长冈市上岩井1261-1

TEL: (0258) 42-2249

山古志支所产业建设课 〒947-0204 长冈市山古志竹泽乙461 TEL: (0258) 59-2343

小国支所产业建设课 〒949-5292 长冈市小国町法坂793

TEL: (0258) 95-5906

和岛支所产业建设课

〒949-4511 长冈市小島谷3434-4 TEL: (0258) 74-3114

寺泊支所产业建设课 〒940-2592 长冈市寺泊乌帽子平1977-8

TEL: (0258) 75-3105 栃尾支所商工观光课

〒940-0298 长冈市金町2-1-5 TEL: (0258) 52-5827

与板支所产业建设课 〒940-2492 长冈市与板町与板甲134 TEL: (0258) 72-3201

川口支所产业建设课 〒949-7592 长冈市东川口1974-26 TEL: (0258) 89-3113

照片提供·协作者一览

和泉屋/花水木温泉喜芳/兴国寺/国营越后丘陵公园/新潟县立历史博物馆/如是藏博物馆/美味探求宿住吉屋/株式会社朋友/吉乃川株式会社

- ・此观光指南内数据,均为 2018 年 1 月截止数据。费用・休馆日等可能有变,出行前敬请确认。
- •此观光指南的设计, 色彩障碍者也可以顺利辨识。